



# MOREDA-MOREA

La fiesta más típica de la seronda asturiana  
Declarada de Interés Turístico Nacional



*106 años comprometidos con lo nuestro*

# Programa d'actos Samartín 2011

## Morea



### Les presidentes en "Los Humanitarios"

Fai más de cien años  
Fundóse una asociación.  
llamándose Los Humanitarios  
pa facer el so llabor.

La cosa yera d' homes  
les muyeres ná de ná.  
nun tenia opiniones  
soles en casa pa cocinar.

N' honor del so patrón  
que ye San Martín,  
facien la so reunión  
pa celebrar el festín.

Homes y muyeres  
a misa diben xuntos,  
llueu, ellos, a comer al chigre  
y elles, a casa a facer "churros".

La fabada ye'l platu  
que se come esi día,  
unes en casa col "gatu",  
otros en los chigres en compañía.

Asina pasaron los años  
hasta llegaos los noventa,  
onde cambia la historia, Carmen Santos,  
una muyer llega a ser Presidenta.

Ente sieglu venti y ventiún  
les coses cambien un montón  
agora tienen les muyeres el mandu  
d' esta gloriosa institución.

Agora tien otra Presidenta  
va camin de doce años  
Esperanza llámase ella  
y la asociación prosperando.

Muncho cambiaron les coses  
a lo llargo d' estos años  
agora collaboren xuntos  
les muyeres y los paisanos.

El trabayu de l' asociación  
[fOnun ye solo un día al añu,  
ye muncha la collaboración  
en multitud de folixes y actos.

Reconocimientos tien pel mundu  
agradeciendo el so trabayu  
les muyeres cola vara de mando  
día a día, mes a mes, añu tres añu.

Gracies muyeres, de mio parte  
y creo... d' otros paisanos,  
demostráis permanentemente  
la grandeza de Los Humanitarios.

Adolfo del Fueyo Argüelles



# Programa de actos San Martín 2011

## Moreda

### Queríos socios:

L'añu pasa muí rápido y otra vuelta tamos a piques de celebrar LA FIESTA, la de toos, la de tolos que se consideren Humanitarios, aquella que naguamos de verdá la esfrutéis n'auténtica Solidaridá y Tradición.

Entamemos l'añu cola convocatoria de los galardones "Colmena de Oro" a la Solidaridá y "Espiga d'Escanda" a la Tradición. Ya van cinco ediciones y algamaron una aceptación bien curiosa tanto a nivel d'Asturies como d'España.

Tuvimos tamién la Selmana Cultural n'alcordanza de Joaquín Rodríguez Muñiz, y dentro la mesma: el día los deportes, la xornada dedicada a Pepe Campo y al concursu de monólogos, al cine resaltando la figura de José Suárez, ensin dexar de llau a la Solidaridá nun alderique d'Asturies por Africa; actu d'entrega de los Galardones, xinta d'hermandá colos pintores de la Sociedá y espicha colos Xandes.

En toos estos meses la nuestra Sociedá nun paró. Fuimos convidaos a otros pueblos y convivimos con otros asociaciones; tuvimos presentes nos actos entamos de "Langreanos en el Mundo", Fundación "Marino Gutiérrez", "Delfos", "Dionisio de la Huerta", San Tiso d'Abres, Ribeseya/Ribadesella, Navelgas, Porriá, Congresu de los Diputaos, nel Molín de Peón (El Pino), Castropol, y nel Alcuentru añal de Pueblos Exemplares, en Villaviciosa (Asociación Cubera).

Facémosvos un brinde a participar na Muestra de Música "Tocando pelos Pueblos", qu'esti añu celebra la so XV edición, a dir a la Verbena de la Montera Piconá, al Pregón y que nel día grande de la nuestra Fiesta n'honor del nostru Patrón lo paseis perbien, baillando tres de la Xana, como diz el cantar, y nes Xandes. FELIZ DÍA DE LOS HUMANITARIOS PA TÓOS.

Ya p'acabar, alcordáivos qu'esta primavera habrá Conceyu Extraordinariu pa escoyer Presidente y nueva directiva.

### Estimados socios:

El año pasa con suma rapidez y así estamos a las puertas de celebrar un nuevo año La Fiesta, la de todos los que se consideran Humanitarios, esperamos que lo disfrutéis en auténtica Solidaridá y Tradición.

Comenzamos el año con la convocatoria de los galardones "Colmena de Oro" a la Solidaridá y "Espiga de Escanda" a la Tradición. Ya son cinco los años y han logrado una aceptación muy importante en el panorama nacional y autonómico, podemos decir que nos sentimos muy orgullosos por ello.

Tuvimos la Semana Cultural dedicada a Joaquín Rodríguez Muñiz, y dentro de la misma: el día dedicado a los deportes; a Pepe Campo y el concurso de Monólogos; al cine, resaltando la figura de José Suárez; sin olvidarnos de la Solidaridá en una charla de Asturias por Africa; Acto de entrega de los Galardones; comida de hermandad con los pintores de la Sociedad y espicha con les Xandes.

A lo largo de estos meses nuestra Sociedad no estuvo quieta, fuimos invitados a otros pueblos y convivimos con otras asociaciones. Estuvimos presentes en actos de Langreanos en el mundo, la Fundación Marino, Delfos, Dionisio de la Huerta, San Tirso de Abres, Ribeseya/Ribadesella, Navelgas, Porriá, Congreso de los Diputados, en Molín Peón, Castropol, y en la celebración de los Pueblos Ejemplares en Cubera Villaviciosa.

Esperamos seáis partícipes de la Muestra de Música "Tocando pelos Pueblos" que celebra su XV edición, que acudáis a la Verbena de la Montera Piconá, al Pregón y que el día grande de nuestra Fiesta en honor de nuestro Patrón, disfrutéis y bailéis detrás Xana, como dice el cantar, y en las Xandes. FELIZ DÍA DE HUMANITARIOS PARA TODOS.

Y ya para finalizar, recordaros que la próxima primavera se celebrará una Asamblea Extraordinaria para elegir nuevo Presidente y nueva directiva.

Esperanza del Fueyo Argüelles  
(Presidenta de Los Humanitarios de San Martín)



# Programa de actos San Martín 2011 Moreda

## Jueves, 27 de octubre

### *A las 11 y media la mañana:*

En el IES "Valle de Aller"

- XVI Exhibición de Bolos en memoria de Ángel Castañón y Taller didáctico a cargo de "Les Riosellanes", de Ribadesella.
- XV Muestra de Música Tradicional "Tocando pelos Pueblos"

## Sábado, 29 de octubre

### *A las 8 la tarde en el Auditorio "Cine Carmen":*

- XV Muestra de Música Tradicional "Tocando pelos Pueblos"
  - Héctor Braga y la Bandina'l Bache (Asturias)
  - Roncos do Diabo (Portugal)

Al finalizar la muestra: ESPICHA POPULAR em la Sede Social de LOS HUMANITARIOS amenizada por Los Eólicos y L'Andecha Turcipié  
Precio 10 € (reservar entrada antes del 24 de octubre)

## Domingo, 30 de octubre

### *A las 8 la tarde en el Auditorio "Cine Carmen":*

- Mayalde (Castilla)

## Sábado, 5 de noviembre

### *A las 12 de la noche:*

**TRADICIONAL VERBENA DE LA MONTERA PICONA**

Amenizada por los grupos: "Versión original" y "Festival Band"

El Campu; entrada gratuita

## Martes, 8 de noviembre

### *A las 11 de la mañana:*

Entrega de Premios del Concurso Redacción de Aller en la Junta de Iniciativas de Caborana

Actuación: La Sonrisa del Lagarto

## Jueves, 10 de noviembre

### *A las 8 la tarde en el Auditorio "Cine Carmen":*

PREGÓN DE FIESTAS: por **Anthony Blake**

PRESENTACIÓN DE LA XANA: **Laura Rodríguez Rodríguez**

PRESENTACIÓN DEL CARTEL DE LA FIESTA, realizado por **Ricardo A. Fanjul (Yomi)**

NOMBRAMIENTO "HUMANITARIO DEL AÑO": En memoria de Benjamín Alonso González y **Javier Vigil** (Casa Pachu)

Presenta: **Luis Pardo**, de Radio Parpayuela

Actuación: LA VIGA TRAVESÁ Y CORO DE GOSPEL "GOOD NEWS"

Al finalizar el Pregón: LA PLONÍA



# Programa de actos San Martín 2011

## Moreda

**Viernes, 11 de noviembre: SAMARTÍN**

*Desde las 9 de la mañana:*

Disparo de cohetes que anuncian el inicio de la fiesta

*A partir de las 10 de la mañana:*

**ALBORÁ** con las siguientes agrupaciones:

- 🎺 Xiranda - Tierra Astur.
- 🎺 Banda Gaites de Corvera
- 🎺 Aires de Valdés.
- 🎺 Centru Asturianu d'Uviéu
- 🎺 La Viga Travesá
- 🎺 La Curuxa
- 🎺 El Busgosu
- 🎺 La Belonga
- 🎺 Bandina Güestia
- 🎺 Los Eólicos
- 🎺 Parexes de gaita y tambor

Y los grupos de baile...

- 🎺 Les Ayalgues d' Ayer (Cabanaquinta)
- 🎺 L'Artusu - Ruxidera
- 🎺 Folklore Allerán.
- 🎺 Esbardu
- 🎺 La Hedra.
- 🎺 Xuno
- 🎺 Grupu Vaqueiru ya Cultural La Corte
- 🎺 Fitoria

*A las 10 y media de la mañana:*

Salida en **procesión del ramu**, donde se invita a participar, acompañado por la comitiva de Los Humanitarios, Banda Gaites "La Viga Travesá" y L'Artusu-Ruxidera desde la Sede Social, en Campera hasta El Campu

*A las 11 de la mañana:*

Misa solemne en honor a San Martín, cantada por Salvador Vázquez, acompañado a la gaita por Gustavo Rodríguez Vázquez  
Seguidamente... **Puya'l Ramu**, por **Caneco**

*A la 1 de la tarde:*

**EL DESFILE**

1. Estandarte de "Los Humanitarios"
2. Banda Gaites "La Viga Travesá"
3. Carru de la Xana
4. Grupu Vaqueiru ya Cultural "La Corte"
5. Grupu de Romeros.
6. Aires de Valdés
7. Carru de Xanines
8. Les Ayalgues
9. Xanda "Furmientu"
10. Los Eólicos
11. Xanda "Centro de Día de Morea"
12. Fitoria



**Sociedad Humanitarios de Samartín**

# Programa de actos San Martín 2011

## Moreda

13. Xigantones y cabezones de La Pola Siero
14. parexa de gaita y tambor
15. Cabezones (SOF)
16. parexa de gaita y tambor
17. Xigantones de Cangas
18. parexa de gaita y tambor
19. Telva y Pinón y cabezones
20. Folclore Allerán
21. Xanda "El Felpeyu"
22. Banda Gaites "Xiranda – Tierra Astur".
23. Xanda "l Xaréu
24. Bandina La Güestia
25. Xanda "Los Humanitarios"
26. Grupu L' Artusu – Ruxidera
27. Xanda "Les Xanes"
28. Grupu "Esbardu"
29. Xanda "Cordobeyu"
30. Grupu baille "La Hedra"
31. Xanda "Pinón"
32. La Curuxa
33. Xanda "El Forcáu"
34. Banda Gaites de Corvera
35. Xanda "Trullebuye"
36. Grupu "Xuno"
37. Xanda "Val.losera "
38. La Belonga
39. Xanda "Los Corrigüelos"
40. Banda Gaites "Centro Asturiano de Oviedo"
41. Les Xandes

### *Después del desfile, en torno a las 3 y media de la tarde:*

TRADICIONAL COMIDA DEL DÍA DE SAN MARTÍN: fabes, casadielles y panchón, postre propio del Concejo.

### *A las 6 de la tarde:*

CHOCOLATADA

ANIMACIÓN Y JUEGOS TRADICIONALES: "A.C. DUERNU"

Parejas de gaita y tambor:

LA CURUXA - L'ANDECHA TURCIPÍE - EL BUSGOSU

### *A las 8 de la tarde:*

TARDE EN DANZA animada por "SANTOS, VARELA, CALEYA"

### *A las 9 y media de la noche*

FUEGOS ARTIFICIALES. de Pirotecnia Pablo

Vamos a armar una DANZA.



Sociedad Humanitarios de Samartín

# Programa d'actos Samartín 2011 Morea

## ACTOS NEL POLIDEPORTIVU "Antonio Vázquez Megido"

### SELMANA/SEMANA DEPORTIVA

#### *Del 2 al 10 de payares/noviembre:*

Liguilla de la Escuela Municipal de Bádminton

#### *Xueves, 3 de payares/noviembre:*

FÚTBOL SALA INFANTIL Y FEDERADOS

**18:00 h.** AMPA Cabañaquinta - Polideportivo Municipal

**19:00 h.** Aller Deportivo - Sporting de Gijón

**20:00 h.** TRIANGULAR:

Gimnástico de Caborana - Mesón de Lillo - F.S. Corigos

#### *Llunes, 7 de payares/noviembre:*

BALONCESTO

**19:00 h.** Liguilla Escuela Municipal de Baloncesto

## CENTRU SOCIAL Y DE DÍA DE MOREA

- ☞ Amagüestu Interxeneracional pa tol conceyu y facemos un convite pa que'l güelu traiga al ñetu
- ☞ Misa polos socios difuntos.
- ☞ Sesión Vermú
- ☞ Xinta de los socios coles autoridaes de la Consejería y del Conceyu
- ☞ Reconocimientu a los voluntarios del Centru y collaboradores
- ☞ Muestra de cocina ayerana
- ☞ XVII DÍA DE LA TONÁ AYERANA, en collaboración col Centru Cultural del Conceyu d'Ayer y l'Asociación d'Intérpretes de Toná Ayerana (AITA)
- ☞ Día de les persones mayores de 80 años
- ☞ Obra de Teatru "Paco descansa en Paz" pol grupu "Equilicúa" nel Auditoriu Cine Carmen
- ☞ Participación na carroza del Centru de Día
- ☞ Fabada y Baille
- ☞ Participación de coros d'otros centros de persones mayores durante la selmana

*Nota: Los horarios y feches tienen que se confirmar nos programes de mano que se van repartir nel Centru Social.*



# Programa de actos San Martín 2011

## Moreda

### HIMNO HUMANITARIOS

Fiesta típica asturiana  
Ye San Martín de Moreda  
Onde orgullosos los mozos  
Visten chaleco y montera

Estribillo:

Y, bailen también a lo suelto  
Con gaita y tambor  
Viva San Martín que y`el nostru patrón

Les moces lleven la ofrenda  
El ramu de pan de escanda  
Y, alegres, en el desfile  
Canten detrás de la Xana

Estribillo:

Y, bailen también...

Lleguen miles de romeros  
Rebosantes de alegría  
A disfrutar de esta fiesta  
Repleta de asturianía

Estribillo:

Y, bailen también...

Letra: **Pepe Campo**  
Adaptación musical: **Vima**

*Encamientu: Usar traxe tradicional, o sinon xilecu y montera ensin escaecese  
d'adornar ventanes y corredores con banderes d'Asturies y Humanitarios*

Visite la nuestra páxina d'internet y corréu:  
**[www.humanitariosamartin.org](http://www.humanitariosamartin.org)**  
**[información@humanitariosamartin.org](mailto:información@humanitariosamartin.org)**

***Collabora colos HUMANITARIOS  
!!!FAITE SOCIU!!!***

**EL NUESTRU AGRADECIMIENTO MÁS FONDU Y SINCERU A  
LOS INDUSTRIALES, COMERCIANTES, HOSTELEROS  
Y PARTICULARES DEL CONCEYU Y D'ASTURIES  
QUE SIEMPRE COLLABOREN CON NÓS**



**Sociedad Humanitarios de Samartín**




  
**picumoros**
  
 PROMOCIONES Y CONSTRUCCIONES

HIPOTECAS EN CAJA RURAL DE ASTURIAS

[www.picumoros.com](http://www.picumoros.com)

Infórmate en el 985 48 33 66 / 66146 46 57

**Proideas**

PROYECTOS  
 INSTALACIONES  
 DECORACIÓN  
 ASTURIAS, S.L.

POLIGONO ESPÍRITU SANTO  
 PARCELA Nº 12, NAVE 1  
 TELÉFONO 98 598 54 22  
 FAX 98 598 51 12  
 33010 COLLOTO (OVIEDO)

D.L. AS-4727/11


**"la Caixa"**


**CONSTRUCCIONES**  
**Hnos. Colunga, S.L.**

**venta de viviendas**  
 MOREDA - CABAÑAQUINTA - MIERES

Avda. Constitución, 3  
 33670 Moreda - Aller (Asturias)      Tlf. 985 483 032



Ayuntamiento de Aller



**GOBIERNO DEL PRINCIPADO DE ASTURIAS**  
 CONSEJERÍA DE CULTURA Y TURISMO



**CAJA RURAL**  
**DE ASTURIAS**

**cajAstur**


BancoHerrero

